



Monitor wifi digital audio video pentru bebeluși

easyCare®

Healthcare Products

baby

Wireless Digital Audio Video Baby Monitor

INSTRUCTIONS MANUAL MANUAL DE UTILIZARE



www.easycare-baby.com



WELCOME to...

your new Digital Baby Monitor!

Thank you for purchasing this product. Now you can see and hear your baby sleeping in the bed room or monitor your children playing in playroom.

This User's Guide provides most of the information you need to know to use this product.

We recommend you charge the parent unit before using it, so that it will continue to work if you disconnect it from the charger or carry it to another location. Please read the Safety Instructions before installing the product.

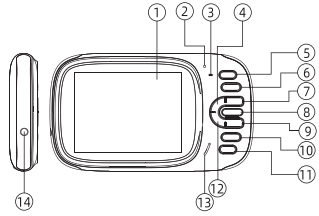
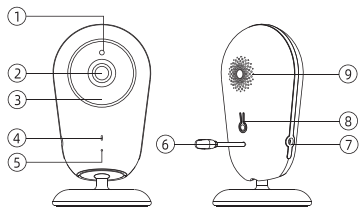
Got everything?

1 x Parent Unit

1 x Baby Unit

2 x Power adapter

Overview of your Parent monitor

Parent unit	Baby unit:
 <ol style="list-style-type: none">1.Lcd display2.Microphone3.Power/Signal indicating led4.Volume + / Up key5.PTT key6.Music play control key7.Left key8.Menu / OK key9.Right key10.VOX key11.Power key / Return key12.Volume - / Down key13.Speaker14.Power adapter connector	 <ol style="list-style-type: none">1.Light Sensor2.Camera Lens3.Infrared LEDS4.Power LED5.Microphone6.Temperature Sensor7.Power adapter connector8.Pair key9.Speaker

1. Safety Instructions

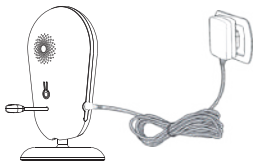
WARNING:

This baby monitor is compliant with all relevant standards regarding electromagnetic fields and is, when handled as described in the User's Guide, safe to use. Therefore, always read the instructions in this User's Guide carefully before using the device.

- An adult is required to install. Keep small parts away from the children when assembling.
- This product is not a toy. Do not allow children to play with it.
- This baby monitor is not a substitute for responsible adult supervision.
- Do not place the baby unit or cables in the cot or within arm's reach of the baby (at least 1 meter away).
- Keep the cords out of the reach of children.
- Do not use the baby monitor near water or a heat source.
- Only use the power adapters provided.
- Do not touch the plug contacts with sharp or metal objects.

2. Getting started

2.1 Baby unit power supply

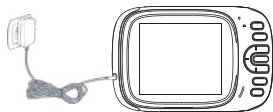


1. Plug the small part of the power adapter into the baby unit and the other end into an electrical outlet.

NOTE: Only use the power adapter provided

2. A blue indicator will light up when the baby unit is running. (except in Night Vision mode)

2.2 Parent unit power supply



Charging the parent unit fully before use is recommended.

This will allow the unit to operate on battery in the event of a power failure.

1. Connect the plug of the power adapter to the parent unit and the other end to the mains socket

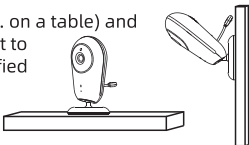
NOTE: Only use the power adapter provided

2. The power indicating LED will illuminate, which means the battery start charging.
3. Press and hold power key at least 3 seconds to turn on the parent unit.

3. Using the Baby Monitor

3.1 Setting up

Place the baby unit in a convenient location (e.g. on a table) and point the camera lens towards the area you want to monitor. Adjust the baby unit until you are satisfied with the image in the parent unit.



Note:

Do not place the baby unit within baby's reach!

If there is interference on the picture or sound, try moving the units to different locations, and ensure they are not close to other electrical equipment.

3.2 Pairing camera

The baby unit has already been paired. You do not need to register them again unless the baby unit loses connection with the parent unit. Learn section '5.2 Camera Registration' for more details.

3.3 Night vision

The baby unit has 6 high-intensity infrared LEDs for picking up clear images in the dark.

3.4 Music player

Click the Music Player key to turn on the music player and play a lullaby on the baby unit; press the Music Player key again to turn it off.

3.5 Voice Function

Press and hold PTT key on the parent unit to talk to your baby through the baby unit loudspeaker. The symbol will be displayed at the bottom of the screen.

3.6 Adjusting the volume

When the video is playing mode, press Volume- key to decrease volume or Volume+ key to increase volume. The display will show the current volume for 3 seconds.

3.7 VOX function

When the video is camera register successful mode, Press VOX key will turn on VOX mode, The VOX mode automatically puts the display in sleep mode to save battery. It reactivates automatically, when it detects noise in the baby's room.

4. Monitoring Screen Icons

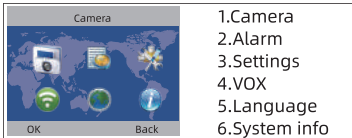
①	②	③	④	⑤	⑥	
						1. Signal Strength Indicator
						2. Temperature of the Baby's Room
						3. Lullaby is Playing
						4. VOX Function Activated
						5. Alarm Activated
						6. Battery Indicator
						7. PTT Function Activated
						8. Date and Time (HH:MM AM/PM DD/MM)
⑦	⑧					

5. Menu Options

5.1 Main menu

Press 'OK/Menu' Key at monitoring interface to enter the main menu.

It contains 6 items:



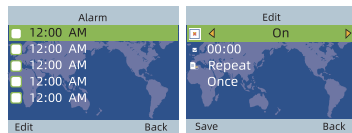
You can press the "Up/Down"key or "Left/Right" key to move the cursor to select an item and press "Menu/OK" key will enter the sub-menu which you selected.Press 'Return' key to return to monitoring interface.

5.2 Camera Registration (pairing)



Press "menu/OK" key to entry registering screen, then push the pair key on the back of baby unit within 10 seconds.

5.3 Alarm

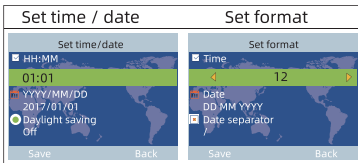


Press "menu/OK" key to choose item, "Up/Down" key to move the cursor and " Left/Right" key to change value.

5.4 Settings

5.4.1 Time and date

There are contains 2 items in this menu



Press "menu/OK" key to choose item, "Up/Down" key to move the cursor and " Left/Right" key to change value

5.4.2 Temperature unit

Switch the unit to Celsius or Fahrenheit

5.4.3 Anti-flicker

You are able to adjust the frequency of 50 / 60 HZ to suit your lighting for anti-flicker

5.4.4 Camera power indicator

Switch the Power LED of baby unit to ON or OFF.

5.4.5 LCD backlight

You are be able to adjust the brightness of the LCD you are viewing and the LCD backlight active time in menu operation.

5.5 VOX

5.5.1 System mode

This menu allows you to choose the working mode from the following: Normal mode / VOX mode.

5.5.2 VOX Sensitivity

Change the VOX sensitivity to: Low / Medium / High.

5.6 Language

Language setting menu allows you to choose your language from the following : English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 System info

There are contains system information such as software version , hardware version, build date etc.

6. TECHNICAL FEATURES

- Frequency: 2.4 GHz Digital
 - Modulation Mode: GFSK
 - Operating temperature: -10 to +45°C
 - Operating Humidity: <85%
 - Range: 260m in open field
- (The walls, windows, doors and stairs will weaken the signal.)

Monitor

- LCD: 3.2" TFT LCD
- Resolution: 320X240
- Battery: Li-Polymer 1150mAh
- Dimensions (W x H x D): 72 X 124.5 X 17.5 mm

Camera

- Sensor: CMOS
- Minimum Illumination: 0Lux (IR on)
- Night Vision Distance: 15ft (5m)
- Lighting sensor
- Temperature sensor (Tolerance ± 2 Celsius)
- Dimensions (W x H x D): 62.5 X115 X 62.5 m

BINE AȚI VENIT la...

noul monitor digital pentru bebeluși!

Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs. Acum puteți vedea și auzi bebelușul care doarme în dormitor sau puteți monitoriza copiii care se joacă în camera lor.

Acest Ghid de utilizare vă oferă majoritatea informațiilor de care aveți nevoie pentru a utiliza acest produs.

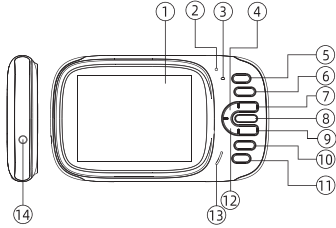
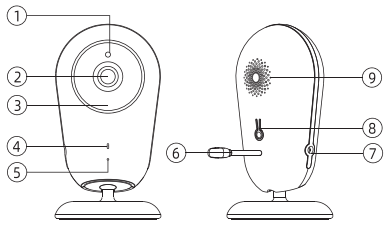
Vă recomandăm să încărcați unitatea părinte înainte de a o utiliza, astfel încât aceasta să continue să funcționeze dacă o deconectați de la încărcător sau dacă o luați cu dvs. în alt loc. Vă rugăm să citiți instrucțiunile de siguranță înainte de a instala produsul.

RO

Aveți totul?

- 1 x unitate părinte
- 1 x unitate bebeluș
- 2 x adaptor electric

Prezentare generală a monitorului pentru părinte

Unitate părinte	Unitate bebeluș:
	
<ol style="list-style-type: none">1. Afișaj LCD2. Microfon3. Led indicator de alimentare/semnal4. Tastă mărirea volum/sus5. Tasta PTT6. Tastă control redare muzică7. Tastă stânga8. Tastă meniu/OK9. Tastă dreapta10. Tasta VOX11. Tasta de pornire/oprire/revenire12. Tastă reducere volum/jos13. Difuzor14. Conector pentru adaptorul electric	<ol style="list-style-type: none">1. Senzor de lumină2. Obiectiv camera3. Leduri infraroșu4. Led pornire/oprire5. Microfon6. Senzor de temperatură7. Conector pentru adaptorul electric8. Buton de sincronizare9. Difuzor

1. Instrucțiuni desigurată

AVERTISMENT:

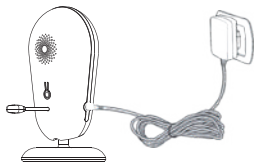
Acest monitor pentru bebeluși este în conformitate cu toate standardele relevante privind câmpurile electromagnetice și, atunci când este manipulat așa cum este descris în Ghidul de utilizare, este sigur pentru utilizare. De aceea, citiți cu atenție instrucțiunile din acest Ghid înainte de a utiliza dispozitivul.

- Instalarea trebuie efectuată de către o persoană adultă. Țineți piesele mici la distanță de copii atunci când asamblați dispozitivul.
- Acest produs nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace cu acesta.
- Acest monitor pentru bebeluși nu înlocuiește supravegherea responsabilă de către adulți.
- Nu așezați în pătuț sau la îndemâna copilului unitatea bebeluș sau cablurile (asigurați o distanță de cel puțin un metru).
- A nu se lăsa cablurile la îndemâna copiilor.
- Nu utilizați monitorul pentru bebeluși în apropierea surselor de apă sau de căldură.
- Utilizați numai adaptoarele electrice furnizate.
- Nu atingeți contactele fișei cu obiecte ascuțite sau metalice.

RO

2. Punerea în funcțiune

2.1 Alimentarea cu energie electrică a unității bebeluș

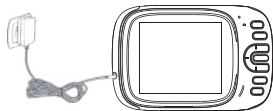


1. Conectați portul mic al adaptorului electric la unitatea bebeluș și celălalt capăt la o priză electrică.

NOTĂ: Utilizați numai adaptoarele electrice furnizate

2. Atunci când funcționează unitatea bebeluș, se aprinde un indicator albastru (cu excepția modului de vedere nocturnă).

2.2 Alimentarea cu energie electrică a unității părinte



Se recomandă încărcarea completă a unității părinte înainte de utilizare.

Astfel unitatea va putea să funcționeze pe baterie în cazul unei pene de curent.

1. Conectați fișa adaptorului electric la unitatea părinte și celălalt capăt la priza de alimentare

NOTĂ: Utilizați numai adaptoarele electrice furnizate

2. Ledul indicator de alimentare se va aprinde, ceea ce înseamnă că bateria începe să se încarce.
3. Țineți apăsată tasta de pornire/oprire timp de cel puțin 3 secunde pentru a porni unitatea părinte.

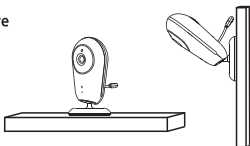
3. Utilizarea monitorului pentru bebeluși

3.1 Configurarea

Așezați unitatea bebeluș într-un loc convenabil (de exemplu, pe o masă) și îndreptați obiectivul camerei spre zona pe care doriți să o monitorizați. Reglați unitatea bebeluș până când sunteți mulțumit de imaginea din unitatea părinte.

Observație:

Nu așezați unitatea bebeluș la îndemâna copilului!



RO

Dacă există interferențe de imagine sau sunet, încercați să mutați unitățile în alte locuri și asigurați-vă că nu sunt aproape de alte echipamente

3.2 Sincronizarea camerei

Unitatea bebeluș a fost deja sincronizată. Nu este necesar să o înregistrați din nou, decât dacă unitatea bebeluș pierde conexiunea cu unitatea părinte. Pentru mai multe detalii, consultați secțiunea „5.2 Înregistrarea camerei”.

3.3 Vedere nocturnă

Unitatea bebeluș are 6 leduri cu infraroșu de mare intensitate, pentru a capta imagini clare în întuneric.

3.4 Player muzică

Apăsați tasta Player muzică pentru a porni redarea muzicii, respectiv un cântec de leagăn pe unitatea bebeluș; apăsând tasta din nou, muzica se va opri.

3.5 Funcție vocală

Țineți apăsată tasta PTT de la unitatea părinte pentru a vorbi cu copilul prin difuzorul unității bebeluș. Simbolul va fi afișat în partea de jos a ecranului.

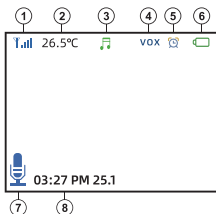
3.6 Reglarea volumului

Când modul redare video este activat, apăsați tasta Volume- pentru a reduce volumul sau tasta Volume+ pentru a mări volumul. Pe afișaj va apărea volumul curent timp de 3 secunde.

3.7 Funcția VOX

Atunci când înregistrarea video funcționează, apăsați tasta VOX pentru a porni modul VOX. Modul VOX setează automat afișajul în modul inactiv, pentru a economisi bateria. Reactivarea are loc automat, atunci când detectează zgomot în camera bebelușului.

4. Pictograme ecran de monitorizare

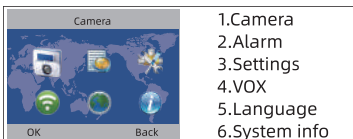


1. Indicator de putere a semnalului
2. Temperatura în camera bebelușului
3. Este redat cântecul de leagăn
4. Funcția VOX este activată
5. Alarmă activată
6. Indicator nivel baterie
7. Funcția PTT este activată
8. Data și ora (HH:MM AM/PM ZZ/LL)

5. Opțiunile meniului

5.1 Meniul principal

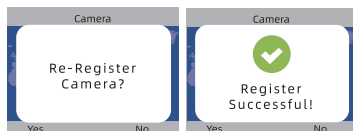
Apăsând tasta „OK/Meniu” din interfața de monitorizare veți intra în meniul principal;



Apăsând tasta „sus/jos” sau tasta „stânga/dreapta” veți putea muta cursorul pentru a selecta un element, iar apăsând tasta „Menu/OK” veți accesa submeniul pe care l-ați selectat. Apăsați tasta „Return” (Revenire) pentru a reveni la interfața de monitorizare.

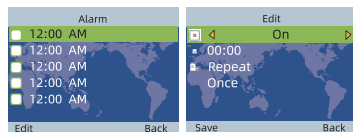
RO

5.2 Înregistrarea camerei (sincronizare)



Apăsați tasta „ Menu/OK ” pentru a accesa ecranul de înregistrare, apoi apăsați butonul de sincronizare din spatele unității bebeluș în interval de 10 secunde.

5.3 Alarma

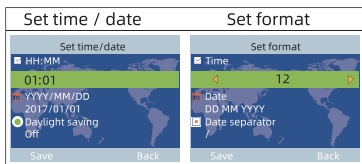


Apăsați tasta „ Menu/OK ” pentru a selecta elementul, tasta „sus/jos” pentru a muta cursorul și tasta „stânga/dreapta” pentru a modifica valoarea.

5.4 Setări

5.4.1 Ora și data

În acest meniu există 2 elemente



Apăsați tasta „ Menu/OK ” pentru a selecta elementul, tasta „sus/jos” pentru a muta cursorul și tasta „stânga/dreapta” pentru a modifica valoarea.

5.4.2 Unitatea de măsură a temperaturii

Comutați unitatea în grade Celsius sau Fahrenheit.

5.4.3 Anti-pălpare

Puteți regla frecvența de 50/60 Hz corespunzător iluminatului dvs., pentru anti-pălpare.

5.4.4 Indicatorul de alimentare a camerei

Comutați pe PORNIT sau OPRIT ledul indicator de alimentare al unității bebeluș.

5.4.5 Iluminare din fundal al ecranului LCD

Puteți regla luminozitatea ecranului LCD pe care îl vizualizați și timpul de iluminare din fundal al ecranului LCD în operarea meniului.

5.5 VOX

5.5.1 Mod sistem

Acest meniu vă permite să alegeți modul de funcționare din următoarele: Mod normal/mod VOX.

5.5.2 Sensibilitate VOX

Modificați sensibilitatea VOX în: scăzută/medie/crescută.

5.6 Limba

Meniul de setare a limbii vă permite să alegeți limba din următoarele: engleză/franceză/spaniolă/portugheză/italiană/germană/turcă/rusă.

5.7 Informații de sistem

Există informații despre sistem, cum ar fi versiune software, versiune hardware, data fabricației etc.

6. Caracteristici tehnice

- Frecvență: 2,4 GHz digital
- Mod de modulare: GFSK
- Temperatură de lucru: între -10 și +45°C
- Umiditate de funcționare: < 85%
- Interval: 260 m în teren deschis
(Pereții, ferestrele, ușile și scările slăbesc semnalul.)

Monitor

- LCD: TFT LCD de 3,2"
- Rezoluție: 320X240
- Baterie: Li-polimer 1150 mAh
- Dimensiuni (L x Î x l): 72 x 124,5 x 17,5 mm

Cameră

- Senzor: CMOS
- Iluminare minimă: 0 Lux (IR activat)
- Distanță de vedere nocturnă: 15 ft (5 m)
- Senzor de lumină
- Senzor de temperatură (toleranță ±2° Celsius)
- Dimensiuni (L x Î x l): 62,5 x 115 x 62,5 mm

7. Certificat de garanție

Termen de garanție: 24 luni de la data achiziției.

Cumpărat cu factura/ bon fiscal nr.
din data de:

Garanția acoperă reparația și/ sau înlocuirea produsului ori părților componentelor defecte.

Garanția se acordă numai dacă produsul este complet și este însoțit de Certificatul de Garanție, Factura sau Bonul Fiscal de cumpărare. În acest scop Cumpărătorul va returna produsul unității de vânzare de la care l-a achiziționat (farmacie, magazin fizic sau magazin online), în concordanță cu politica de retur a acestuia.

Termenul de garanție curge de la data cumpărării și se prelungeste cu durata imobilizării produsului în service. Garanția nu acoperă defectele provocate de nerespectarea de către cumpărător a instrucțiunilor de utilizare, precum și de intervenții neautorizate asupra produsului. Sunt acoperite de garanție mecanismele electronice și eventualele defecte de fabricație ale produsului. Nu se acordă garanție dacă se constată intervenții neautorizate la oricare dintre componente, sau produsul este deteriorat din culpa cumpărătorului (spart, rupt, udat etc.).

Ambalajul și bateriile nu fac obiectul garanției.

Distribuitor:



Cumpărător :

S-a efectuat proba de funcționare, mi s-au predat instrucțiunile de utilizare și mi-a fost predat produsul în perfectă stare de funcționare. Mi s-au adus la cunoștință condițiile de asigurare/ pierdere a garanției. Am verificat corectitudinea datelor trecute în acest Certificat de Garanție.

REPARAȚII EFECTUATE ÎN PERIOADA DE GARANȚIE :

1.

2.

Bienvenue à...

... votre nouveau moniteur numérique pour bébé!

Merci d'avoir acheté ce produit. Vous pouvez maintenant voir et entendre votre bébé dormir dans la chambre à coucher ou surveiller vos enfants qui jouent dans la salle de jeux.

Ce guide de l'utilisateur fournit la plupart des informations dont vous avez besoin pour utiliser ce produit.

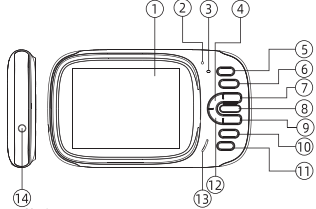
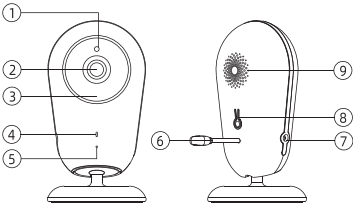
Nous vous recommandons de charger l'unité parents avant de l'utiliser, afin qu'elle continue de fonctionner si vous la débranchez du chargeur ou si vous la transportez à un autre endroit. Veuillez lire les consignes de sécurité avant d'installer le produit.

Vous avez tout?

- 1 x unité parentale
- 1 x unité bébé
- 2 x adaptateur secteur

FR

Vue d'ensemble de votre moniteur de bébé

Unité des parents:	Unité de bébé:
 <ul style="list-style-type: none">1. Affichage LCD2. Microphone3. LED d'indication de puissance / signal4. Volume + / Touche haut5. Touche PTT6. Touche de contrôle de la lecture de musique7. Touche gauche8. Touche Menu / OK9. Clé droite10. Touche VOX11. Touche d'alimentation / Touche retour12. Volume - / Touche vers le bas13. Orateur14. Connecteur de l'adaptateur secteur	 <ul style="list-style-type: none">1. Capteur de lumière2. Objectif de la caméra3. LED infrarouges4. LED d'alimentation5. Microphone6. Capteur de température7. Connecteur de l'adaptateur secteur8. Clé de paire9. Orateur

1. Consignes de sécurité

ATTENTION

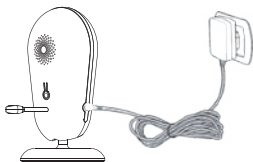
Ce babyphone est conforme à toutes les normes pertinentes concernant les champs électromagnétiques et est, lorsqu'il est manipulé comme décrit dans le guide de l'utilisateur, sûr à utiliser. Par conséquent, lisez toujours attentivement les instructions de ce Guide de l'utilisateur avant d'utiliser l'appareil.

- Un adulte est requis pour l'installation. Gardez les petites pièces hors de portée des enfants lors de l'assemblage.
- Ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants jouer avec.
- Ce babyphone ne remplace pas la surveillance d'un adulte responsable.
- Ne placez pas l'unité bébé ou les câbles dans le berceau ou à portée de main du bébé (à au moins 1 mètre).
- Gardez les cordons hors de portée des enfants.
- N'utilisez pas le babyphone à proximité de l'eau ou d'une source de chaleur.
- Utilisez uniquement les adaptateurs secteur fournis.
- Ne touchez pas les contacts de la fiche avec des objets pointus ou métalliques.

FR

2. Commencer

2.1 Alimentation de l'unité bébé

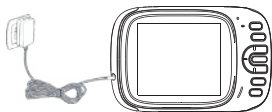


1. Connectez la petite fche de l'adaptateur secteur à l'unité bébé et l'autre extrémité à la prise secteur.

REMARQUE: N'utilisez que l'adaptateur secteur fourni

2. Un voyant lumineux bleu s'affiche pour indiquer que l'unité bébé fonctionne

2.2 Bloc d'alimentation de l'unité parents



Charger complètement l'unité parent avant de l'utiliser est conseillé.

Cela permettra à l'unité de faire fonctionner la batterie en cas de panne de courant.

1. Connectez la fche de l'adaptateur secteur au unité parent et l'autre extrémité à la prise de courant

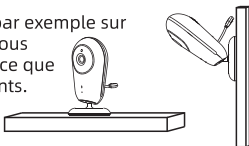
REMARQUE: N'utilisez que l'adaptateur secteur fourni

2. La LED d'indication de puissance s'allume, ce qui signifie que la batterie commence à se charger.
3. Appuyez sur la touche d'alimentation et maintenez le bouton enfoncé pendant au moins 3 secondes pour allumer l'unité parent.

3. Utilisation du moniteur pour bébé

3.1 Mise en place

Placez l'unité bébé dans un endroit approprié (par exemple sur une table) et dirigez l'objectif vers la zone que vous souhaitez surveiller. Ajustez l'unité bébé jusqu'à ce que vous soyez satisfait de l'image dans l'unité parents.



REMARQUE

Ne placez pas l'unité bébé à la portée de bébé!

S'il y a des interférences sur l'image ou le son, essayez de déplacer les unités à des endroits différents et assurez-vous qu'elles ne sont pas proches d'autres équipements électriques.

3.2 Couplage de la caméra

L'unité bébé incluse a déjà été enregistrée. Vous n'avez pas besoin de l'enregistrer à nouveau à moins que l'unité bébé ne perde son lien avec l'unité parents. Voir section "5.2 Caméra Enregistrement" pour plus de détails.

3.3 Vision nocturne

L'unité bébé est équipée de 6 LEDs infrarouges à haute intensité pour capter des images claires dans l'obscurité.

3.4 Lecteur de musique

Appuyez sur la touche musique pour allumer le lecteur de musique et lire la berceuse à travers l'unité bébé; appuyez à nouveau sur la touche musique pour l'éteindre.

3.5 Fonction vocale

Appuyez sur la touche PTT de l'unité parents et maintenez-la enfoncée pour parler

3.6 Réglage du volume

Lorsque la machine se trouve dans l'interface de surveillance, appuyez sur la touche "bas" pour diminuer le volume ou sur la touche "haut" pour l'augmenter. L'écran affichera le volume actuel pendant 3 secondes.

3.7 Fonction VOX

Lorsque la vidéo est en mode succès d'enregistrement de la caméra, appuyez sur la touche VOX pour activer le mode VOX, le mode VOX met automatiquement l'écran en mode veille pour économiser la batterie. Il se réactive automatiquement lorsqu'il détecte du bruit dans la chambre de bébé.

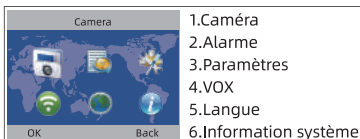
4. Icônes de l'écran de surveillance

	1. Indicateur de force du signal
	2. Température de la chambre de bébé
	3. Lullaby joué
	4. Fonction Vox activée
	5. Alarme activée
	6. Indicateur de batterie
	7. Fonction PTT activée
	8. Date et l'heure (HH:MM AM/PM DD/MM)

5. Options de menu

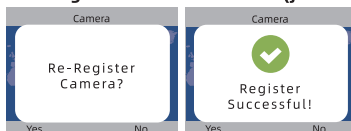
5.1 Menu principal

Appuyez sur la touche "OK / Menu" à l'écran de surveillance entrera dans le menu principal, il contient 6 éléments:



Vous pouvez appuyer sur la touche « Haut/Bas » ou « Gauche/Droite » pour déplacer le curseur pour sélectionner un élément et appuyez sur la touche « Menu/OK » pour accéder au sous-menu que vous avez sélectionné. Appuyez sur la touche « Retour » pour revenir à l'interface de surveillance.

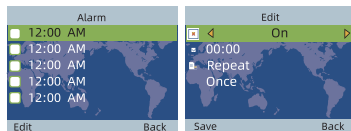
5.2 Enregistrement de la caméra (jumelage)



Appuyez sur la touche "OK / Menu" pour accéder à l'écran d'enregistrement, puis appuyez sur la touche paire située à l'arrière de l'unité bébé dans les 10 secondes.

FR

5.3 Alarme

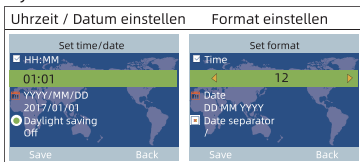


Appuyez sur la touche "menu/OK" pour choisir l'élément, la touche "Haut/Bas" pour déplacer le curseur et la touche "Gauche/Droite" pour changer la valeur.

5.4 Paramètres

5.4.1 Heure et date

Il y a 2 éléments dans ce menu



Appuyez sur la touche « menu / OK » pour choisir l'élément, sur la touche « Haut / Bas » pour déplacer le curseur et sur la touche « Gauche / Droite » pour changer la valeur.

5.4.2 Unité de température

Basculez l'appareil sur Celsius ou Fahrenheit

5.4.3 Anti-scintillement

Vous êtes en mesure d'ajuster la fréquence de 50/60 HZ à votre éclairage pour anti-scintillement.

5.4.4 Indicateur d'alimentation de la caméra

Allumez ou éteignez le voyant d'alimentation de l'unité bébé.

5.4.5 Luminosité de l'écran LCD

Vous pouvez régler la luminosité de l'écran LCD que vous visualisez et l'heure active du rétroéclairage de l'écran LCD dans le menu.

5.5 VOX

5.5.1 Mode système

Ce menu vous permet de choisir le mode de travail parmi les suivants: Mode normal / Mode VOX

5.5.2 Sensibilité VOX

Commutez la sensibilité de Vox sur Faible / Moyen / Haut niveau.

5.6 Langue

Le menu de réglage de la langue vous permet de choisir votre langue parmi les suivantes:

English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 Information système

Contient des informations système telles que Identifiant du projet, version du matériel, version du logiciel, date de construction etc.

6. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

-Fréquence: 2,4 GHz numérique

-Mode de modulation: GFSK

-Température de fonctionnement: -10 à + 45°C

-Humidité en fonctionnement: <85%

-Portée: 260m en plein champ

(Les murs, les fenêtres, les portes et les escaliers affaibliront le signal.)

Moniteur

- LCD: 3.2" TFT LCD

- Resolution: 320X240

- Battery: Li-Polymer 1150mAh

- Dimensions (W x H x D): 72 X 124.5 X 17.5 mm

Caméra

- Capteur: CMOS

- Illumination minimum: 0Lux (IR on)

- Vision nocturne Distance: 15ft (5m)

- Capteur d'éclairage

- Capteur de température (Tolérance ± 2 Celsius)

- Dimensions (W x H x D): 62.5 X 115 X 62.5 mm

Willkommen zu...

Ihr neuer digitaler Babyphone!

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Jetzt können Sie Ihr Baby im Schlafzimmer schlafen sehen oder hören oder Ihre Kinder beim Spielen im Spielzimmer überwachen.

Dieses Benutzerhandbuch enthält die meisten Informationen, die Sie zur Verwendung dieses Produkts benötigen.

Wir empfehlen, das übergeordnete Gerät vor der Verwendung aufzuladen, damit es weiterhin funktioniert, wenn Sie es vom Ladegerät trennen oder an einen anderen Ort bringen. Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise, bevor Sie das Produkt installieren.

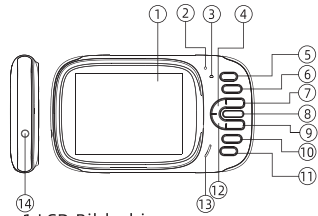
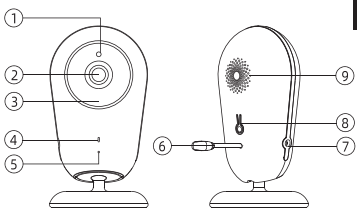
Hast du alles?

1 x Elterneinheit

1 x Babyeinheit

2 x Netzteil

VUE D'ENSEMBLE DE VOTRE Babyphone

UNITÉ PARENT:	Baby Unit:
 <p>1.LCD Bildschirm 2.Mikrofon 3.Strom- / Signalanzeige LED 4.Lautstärke + / Auf-Taste 5.PTT-Taste 6.Steuertaste für die Musikwiedergabe 7.Linke Taste 8.Menü / OK-Taste 9.Richtiger Schlüssel 10.VOX-Schlüssel 11.Kraftschlüssel / Eingabetaste 12.Lautstärke - / Ab-Taste 13.Lautsprecher 14.Netzteilschluss</p>	 <p>1.Lichtsensord 2.Kameraobjektiv 3.Infrarot-LEDs 4.Power LED 5.Mikrofon 6.Temperatursensord 7.Netzteilschluss 8.Paarschlüssel 9.Lautspreche</p>

DE

1. Sicherheitshinweise

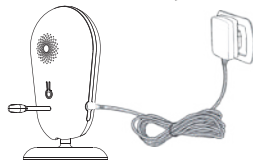
WARNUNG

Dieser Babyphone entspricht allen relevanten Normen für elektromagnetische Felder und ist bei Verwendung wie im Benutzerhandbuch beschrieben sicher zu verwenden. Lesen Sie daher die Anweisungen in diesem Benutzerhandbuch immer sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

- Für die Installation ist ein Erwachsener erforderlich. Halten Sie beim Zusammenbau kleine Teile von den Kindern fern.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder nicht damit spielen.
- Dieser Babyphone ist kein Ersatz für eine verantwortungsvolle Aufsicht durch Erwachsene.
- Legen Sie das Babygerät oder die Kabel nicht in das Kinderbett oder in Reichweite des Babys (mindestens 1 Meter entfernt).
- Halten Sie die Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Verwenden Sie das Babyphone nicht in der Nähe von Wasser oder einer Wärmequelle.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferten Netzteile.
- Berühren Sie die Steckerkontakte nicht mit scharfen oder metallischen Gegenständen.

2. Einstieg

2.1 Netzteil der Babyeinheit

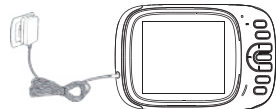


1. Verbinden Sie den kleinen Stecker des Netzteils mit der Babyeinheit und das andere Ende mit der Steckdose.

HINWEIS: Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil

2. Eine blaue Anzeige leuchtet auf, wenn die Babyeinheit läuft. (außer im Nachtsichtmodus)

2.2 Stromversorgung der Elterneinheit



Es wird empfohlen, die Elterneinheit vor der Verwendung vollständig aufzuladen. Dadurch kann das Gerät im Falle eines Stromausfalls mit Batterie betrieben werden.

1. Schließen Sie den Stecker des Netzadapters an die Elterneinheit und das andere Ende an die Netzsteckdose an

HINWEIS: Verwenden Sie nur den mitgelieferten Netzadapter

2. Die Stromanzeige-LED leuchtet auf, was bedeutet, dass der Akku zu laden beginnt.
3. Drücken Sie die Netztaaste und halten Sie die Taste mindestens 3 Sekunden lang gedrückt, um die Elterneinheit einzuschalten.

3. Verwenden des Babyphone

3.1 Einrichten

Platzieren Sie die Babyeinheit an einem geeigneten Ort (z. B. auf einem Tisch) und richten Sie das Kameraobjektiv auf den Bereich aus, den Sie überwachen möchten. Passen Sie die Babyeinheit an, bis Sie mit dem Bild in der Elterneinheit zufrieden sind.



HINWEIS

Stellen Sie die Babyeinheit nicht in Reichweite des Babys auf! Wenn Bild- oder Tonstörungen auftreten, versuchen Sie, die Geräte an einem anderen Ort aufzustellen, und stellen Sie sicher, dass sie sich nicht in der Nähe anderer elektrischer Geräte befinden.

3.2 Kamera koppeln

Die beiliegende Babyeinheit wurde bereits registriert. Sie müssen sie nicht erneut registrieren, es sei denn, die Babyeinheit verliert die Verbindung zur Elterneinheit. Weitere Informationen finden Sie in Abschnitt „5.2 Kameraregistrierung“.

3.3 Nachtsicht

Das Babygerät verfügt über 6 hochintensive Infrarot-LEDs zur Aufnahme klarer Bilder im Dunkeln.

3.4 Musikplayer

Wenn Sie die Musiktaste gedrückt halten, wird der Musik-Player eingeschaltet und das Schlaflied wird über die Babyeinheit abgespielt. Drücken Sie die Musiktaste erneut, um sie auszuschalten.

3.5 Sprechfunktion

Halten Sie die PTT-Taste an der Elterneinheit gedrückt, um über den Lautsprecher der Babyeinheit mit Ihrem Baby zu sprechen. Das Symbol wird am unteren Bildschirmrand angezeigt.

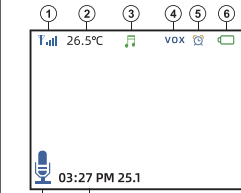
3.6 Lautstärke einstellen

Wenn das Video erfolgreich verbunden wurde und sich in der Überwachungsoberfläche befindet, drücken Sie die Taste "Ab", um die Lautstärke zu verringern, oder die Taste "Auf", um die Lautstärke zu erhöhen. Das Display zeigt 3 Sekunden lang die aktuelle Lautstärke an.

3.7 VOX-Funktion

Wenn das Video im Kamera-Registrierungsmodus erfolgreich ist, wird durch Drücken der VOX-Taste der VOX-Modus und der VOX-Modus aktiviert. Versetzt das Display automatisch in den Ruhemodus, um Batterie zu sparen. Es wird automatisch reaktiviert, wenn es Geräusche im Kinderzimmer erkennt.

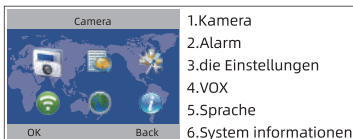
4. Monitoring Screen Icons

	<ol style="list-style-type: none">1. Signalstärkeanzeige2. Temperatur des Babyzimmers3. Wiegenlied spielt4. Vox-Funktion aktiviert5. Alarm aktiviert6. Batterieanzeige7. PTT-Funktion aktiviert8. Datum und zeit (HH:MM AM/PM DD/MM)
---	---

5. Menüpunkte

5.1 Hauptmenü

Drücken Sie die Taste "Menü/OK" auf dem Überwachungsbildschirm, um das Hauptmenü aufzurufen, das 6 Punkte enthält:



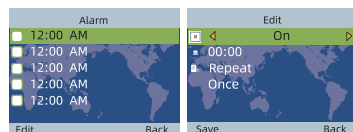
Sie können die Taste „Auf / Ab “ oder die Taste „Links / Rechts “ drücken, um den Cursor zur Auswahl eines Elements zu bewegen, und die Taste „Menü / OK “ drücken, um das von Ihnen ausgewählte Untermenü aufzurufen. Drücken Sie die Eingabetaste, um zum Überwachungsbildschirm zurückzukehren.

5.2 Kameraregistrierung (Pairing)



Drücken Sie die "Menü/OK"-Taste, um den Registrierungsbildschirm aufzurufen. Durch erneutes Drücken der "Menü/OK"-Taste werden Sie aufgefordert, die Kamera neu zu registrieren, drücken Sie dann innerhalb von 10 Sekunden die Kopplungstaste auf der Rückseite der Babyeinheit.

5.3 Alarm

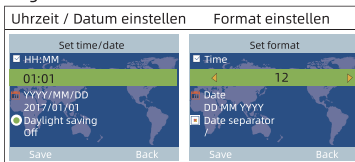


Drücken Sie die Taste „menu / OK “, um einen Eintrag auszuwählen, die Taste „Up / Down “, um den Cursor zu bewegen, und die Taste „Left / Right “, um den Wert zu ändern.

5.4 die Einstellungen

5.4.1 Zeit und Datum

Es gibt 2 Elemente in diesem Menü



Drücken Sie die Taste „menu / OK “, um einen Eintrag auszuwählen, die Taste „Up / Down “, um den Cursor zu bewegen, und die Taste „Left / Right “, um den Wert zu ändern.

5.4.2 Temperatureinheit

Schalten Sie das Gerät auf Celsius oder Fahrenheit

5.4.3 Anti-Flimmern

Sie können die Frequenz von 50/60 Hz an Ihre Beleuchtung anpassen, um ein Flimmern zu vermeiden

DE

5.4.4 Betriebsanzeige der Kamera

Schalten Sie die Power-LED der Babyeinheit ein oder aus.

5.4.5 LCD-Rücklicht

Sie können die Helligkeit des angezeigten LCD und die aktive Zeit der LCD-Hintergrundbeleuchtung im Menübetrieb einstellen.

5.5 VOX

5.5.1 Systemmodus

In diesem Menü können Sie den Arbeitsmodus aus folgenden Optionen auswählen: Normalmodus / VOX-Modus

5.5.2 VOX-Empfindlichkeit

Schalten Sie die Vox-Empfindlichkeit auf Niedrig / Mittel / Hoch

5.6 Sprache

Im Menü für die Spracheinstellung können Sie eine der folgenden Sprachen auswählen:

English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 System info

Es enthält Systeminformationen wie Softwareversion, Hardwareversion, Erstellungsdatum usw.

6. TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

- Frequenz: 2.4 GHz Digital
- Modulationsmodus: GFSK
- Betriebstemperatur: -10 bis + 45°C
- Betriebsfeuchtigkeit: <85%
- Reichweite: 260m im offenen Feld
(Die Wände, Fenster, Türen und Treppen schwächen das Signal.)

Monitor

- LCD: 3.2" TFT LCD
- Auflösung: 320X240@20fps
- Batterie: Li-Polymer 1150mAh
- Maße : 72 X 124.5 X 17.5 mm

Kamera

- Sensor: CMOS
- Minimale Beleuchtung: 0Lux (IR ein)
- Nachtsichtentfernung: 15ft (5m)
- Beleuchtungssensor
- Temperatursensor (Toleranz ± 2 Celsius)
- Maße : 62.5 X 115 X 62.5 mm

Bienvenido a...

su nuevo vigilabebés digital!

Gracias por adquirir este producto. Ahora puede ver y escuchar a su bebé durmiendo en el dormitorio o monitorear a sus hijos jugando en la sala de juegos. Esta Guía del usuario proporciona la mayor parte de la información que necesita saber para utilizar este producto.

Le recomendamos que cargue la unidad para padres antes de usarla, para que continúe funcionando si la desconecta del cargador o la lleva a otro lugar. Lea las instrucciones de seguridad antes de instalar el producto.

¿Tienes todo?

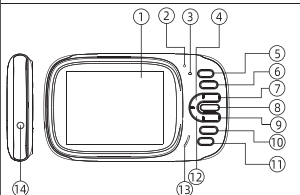
1 x unidad para padres

1 x unidad para bebés

2 x adaptador de corriente

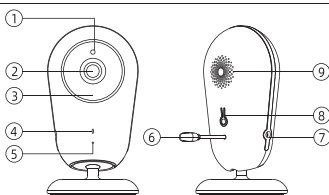
Descripción general de su vigilabebés

Unidad para padres:



1. Pantalla LCD
2. Micrófono
3. LED indicador de potencia / señal
4. Tecla de volumen + / arriba
5. Tecla PTT
6. Tecla de control de reproducción de música
7. Llave izquierda
8. Menú / tecla OK
9. Llave correcta
10. Tecla VOX
11. Tecla de encendido / tecla de retorno
12. Volumen - / tecla Abajo
13. Orador
14. Conector del adaptador de corriente

Unidad para bebés:



1. Sensor de luz
2. Lente de la cámara
3. LED infrarrojos
4. LED de encendido
5. Micrófono
6. Sensor de temperatura
7. Conector del adaptador de corriente
8. Llave de par
9. Orador

ES

1. Instrucciones de seguridad

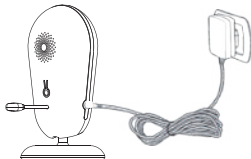
ADVERTENCIA

Este vigilabebés cumple con todos los estándares relevantes con respecto a campos electromagnéticos y, cuando se manipula como se describe en la Guía del usuario, es seguro de usar. Por lo tanto, siempre lea atentamente las instrucciones de esta Guía del usuario antes de utilizar el dispositivo.

- Se requiere un adulto para instalar. Mantenga las piezas pequeñas alejadas de los niños durante el montaje.
- Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con él.
- Este vigilabebés no sustituye a la supervisión responsable de un adulto.
- No coloque la unidad del bebé ni los cables en la cuna o al alcance del bebé (al menos a 1 metro de distancia).
- Mantenga los cables fuera del alcance de los niños.
- No utilice el vigilabebés cerca del agua o una fuente de calor.
- Utilice únicamente los adaptadores de corriente proporcionados.
- No toque los contactos del enchufe con objetos afilados o metálicos.

2. Empezando

2.1 Fuente de alimentación de la unidad del bebé

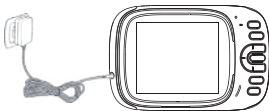


1. Conecte el enchufe pequeño del adaptador de corriente a la unidad del bebé y el otro extremo a la toma de corriente.

NOTA: Solo use el adaptador de corriente provisto

2. Se encenderá un indicador azul cuando la unidad del bebé esté funcionando. (excepto en el modo de visión nocturna)

2.2 Fuente de alimentación de la unidad de padres



Cargar completamente la unidad para padres antes de usarla recomendado. Esto permitirá que la unidad opere la batería en caso de una falla de energía.

1. Conecte el enchufe del adaptador de corriente a la unidad de padres y el otro extremo a la toma de corriente

NOTA: Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado

2. El LED indicador de potencia se iluminará, lo que significa que la batería comienza a cargarse.
3. Pulse la tecla de encendido y manténgala pulsada durante al menos 3 segundos para encender la unidad de padres.

ES

3. Uso del vigilabebés

3.1 Configurar

Coloque la unidad del bebé en una ubicación conveniente (por ejemplo, sobre una mesa) y apunte la lente de la cámara hacia el área que desea monitorear. Ajuste la unidad del bebé hasta que esté satisfecho con la imagen en la unidad para padres.



NOTA:

No coloque la unidad del bebé al alcance de éste. Si hay interferencias en la imagen o el sonido, intente cambiar las unidades de sitio y asegúrese de que no estén cerca de otros equipos eléctricos.

3.2 Cámara de emparejamiento

La unidad para bebés incluida ya se ha registrado. No es necesario que la registre de nuevo a menos que la unidad para bebés pierda su vínculo con la unidad para padres. Consulte la sección "5.2 Registro de la cámara" para obtener más detalles.

3.3 Vision nocturna

La unidad del bebé tiene 6 LED infrarrojos de alta intensidad para captar imágenes claras en la oscuridad.

3.4 Reproductor de música

Mantenga presionada la tecla de música para encender el reproductor de música y reproducir canciones de cuna a través de la unidad para bebés; presione la tecla de música nuevamente para apagarlo.

3.5 Función de voz

Mantenga presionada la tecla PTT en la unidad para padres para hablar con su bebé a través del altavoz de la unidad para bebés. El símbolo se mostrará en la parte inferior de la pantalla.

3.6 Ajustar el volumen

Cuando el video se esté conectando correctamente y en la interfaz de monitoreo, presione la tecla "abajo" para disminuir el volumen o la tecla "arriba" para aumentar el volumen. La pantalla mostrará el volumen actual durante 3 segundos.

3.7 Función VOX

Cuando el video es el modo de registro de cámara exitoso, presione la tecla VOX para activar el modo VOX, el modo VOX pone automáticamente la pantalla en modo de suspensión para ahorrar batería. Se reactiva automáticamente, cuando detecta ruido en la habitación del bebé.

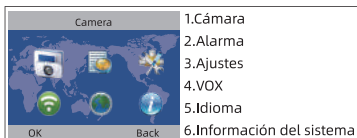
4. Iconos de la pantalla de monitorización

	<ol style="list-style-type: none">1. Indicador de intensidad de la señal2. Temperatura de la habitación del bebé3. La canción de cuna está sonando4. Función Vox activada5. Alarma activada6. Indicador de batería7. Función PTT activada8. Fecha y hora (HH:MM AM/PM DD/MM)
--	--

5. Opciones del menú

5.1 Menú principal

Pulse la tecla "Menu/OK" en la pantalla de monitorización y entrará en el menú principal, que contiene 6 elementos:



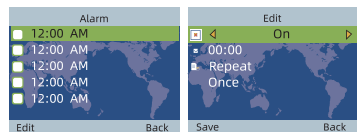
Puede presionar la tecla "Arriba / Abajo" o la tecla "Izquierda / Derecha" para mover el cursor para seleccionar un elemento y presionar la tecla "Menú / OK" para ingresar al submenú que seleccionó. Presione la tecla "Regresar" para regresar a la pantalla de monitoreo.

5.2 Registro de cámara (emparejamiento)



Pulse la tecla "Menu/OK" para acceder a la pantalla de registro de entrada. Pulse de nuevo la tecla "Menu/OK" para que aparezca el mensaje "¿Registrar la cámara?", y pulse la tecla de emparejamiento de la parte posterior de la unidad del bebé antes de que transcurran 10 segundos.

5.3 Alarma



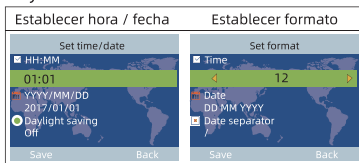
Presione la tecla "menú / OK" para elegir el elemento, la tecla "Arriba / Abajo" para mover el cursor y la tecla "Izquierda / Derecha" para cambiar el valor.

ES

5.4 Ajustes

5.4.1 Hora y fecha

Hay 2 elementos en este menú.



Presione la tecla "menú / OK" para elegir el elemento, la tecla "Arriba / Abajo" para mover el cursor y la tecla "Izquierda / Derecha" para cambiar el valor.

5.4.2 Unidad de temperatura

Cambie la unidad a Celsius o Fahrenheit

5.4.3 Contra parpadeo

Puede ajustar la frecuencia de 50/60 HZ para adaptarse a su iluminación para evitar el parpadeo

5.4.4 Indicador de encendido de la cámara

Encienda o apague el LED de encendido de la unidad para bebés.

5.4.5 LCD luz de fondo

Puede ajustar el brillo de la pantalla LCD que está viendo y el tiempo de activación de la luz de fondo de la pantalla LCD en la operación del menú.

5.5 VOX

5.5.1 Modo de sistema

Este menú le permite elegir el modo de trabajo de los siguientes: Modo normal / Modo VOX

5.5.2 Sensibilidad VOX

Cambie la sensibilidad de Vox a nivel bajo / medio / alto

5.6 Idioma

El menú de configuración de idioma le permite elegir su idioma entre los siguientes: English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 Información del sistema

Contiene información del sistema, como la versión del software, la versión del hardware, la fecha de construcción, etc.

6. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Frecuencia: 2.4 GHz Digital
- Modo de modulación: GFSK
- Temperatura de funcionamiento: -10 a + 45°C
- Humedad de funcionamiento: <85%
- Rango: 260m en campo abierto

(Las paredes, ventanas, puertas y escaleras debilitarán la señal).

Monitor

- LCD: 3.2" TFT LCD
- Resolución: 320X240
- Batería: Li-Polymer 1150mAh
- Dimensiones: 72 X 124.5 X 17.5 mm

Camera

- Sensor: CMOS
- iluminación mínima: 0Lux (IR encendido)
- Distancia de visión nocturna: 15ft (5m)
- Sensor de iluminación
- Sensor de temperatura (tolerancia \pm 2 Celsius)
- Dimensiones: 62.5 X115 X 62.5 mm

Benvenuto a...

il tuo nuovo baby monitor digitale!

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Ora puoi vedere e sentire il tuo bambino che dorme nella camera da letto o monitorare i tuoi bambini che giocano nella stanza dei giochi.

Questa Guida per l'utente fornisce la maggior parte delle informazioni necessarie per utilizzare questo prodotto.

Si consiglia di caricare l'unità genitore prima di utilizzarla, in modo che continui a funzionare se la si scollega dal caricatore o la si trasporta in un altro luogo.

Leggere le istruzioni di sicurezza prima di installare il prodotto.

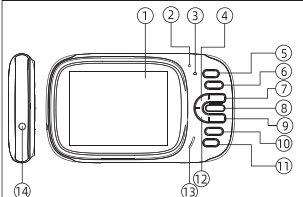
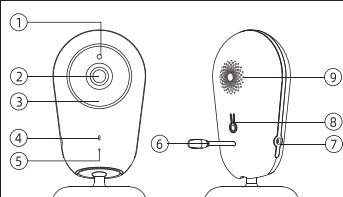
Hai tutto?

1 x unità genitore

1 x unità bambino

2 x adattatore di alimentazione

Panoramica del tuo Baby Monitor

Unità genitore:	Unità bambino:
 <ol style="list-style-type: none">1. Display LCD2. Microfono3. Potenza / Segnale led di indicazione4. Tasto volume + / su5. Tasto PTT6. Riproduzione musicale chiave di controllo7. Tasto sinistro8. Tasto Menu / OK9. Chiave giusta10. Tasto VOX11. Tasto d'accensione / Tasto di ritorno12. Tasto Volume - / Giù13. Altoparlante14. Connettore adattatore di alimentazione	 <ol style="list-style-type: none">1. Sensore di luce2. Lenti della macchina fotografica3. LED a infrarossi4. LED di alimentazione5. Microfono6. Termometro7. Connettore adattatore di alimentazione8. Abbina chiave9. Altoparlante

IT

1. Istruzioni per la sicurezza

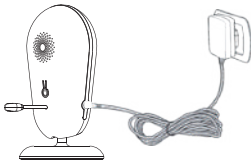
AVVERTIMENTO

Questo baby monitor è conforme a tutti gli standard pertinenti relativi ai campi elettromagnetici e, se maneggiato come descritto nella Guida dell'utente, è sicuro da usare. Pertanto, leggere sempre attentamente le istruzioni in questa Guida dell'utente prima di utilizzare il dispositivo.

- È necessario un adulto per l'installazione. Tenere le piccole parti lontane dai bambini durante il montaggio.
- Questo prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocarci.
- Questo baby monitor non sostituisce la supervisione di un adulto responsabile.
- Non posizionare l'unità bambino o i cavi nella culla o alla portata del braccio del bambino (ad almeno 1 metro di distanza).
- Tenere i cavi fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare il baby monitor vicino all'acqua o a una fonte di calore.
- Utilizzare solo gli adattatori di alimentazione forniti.
- Non toccare i contatti della spina con oggetti appuntiti o metallici.

2. Iniziare

2.1 Alimentazione unità bimbo

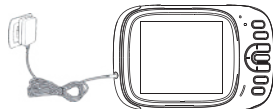


1. Collegare la spina piccola dell'adattatore di corrente all'unità bambino e l'altra estremità alla presa di corrente.

NOTA: Utilizzare solo l'adattatore di alimentazione fornito

2. A blue indicator will light up when the baby unit is running. (except in Night Vision mode)

2.2 Alimentazione unità genitore



Caricare completamente l'unità genitore prima dell'uso consigliato. Questo permetterà all'unità di utilizzare la batteria in caso di interruzione di corrente.

1. Collegare la spina dell'adattatore di corrente all'unità madre e l'altra estremità alla presa di corrente

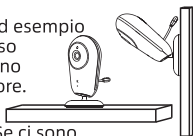
NOTA: Usare solo l'adattatore di corrente fornito

2. Il LED di alimentazione si illuminerà, il che significa che la batteria inizia a caricarsi.
3. Premere il tasto di accensione e tenerlo premuto per almeno 3 secondi per accendere l'unità genitore.

3. Utilizzo del baby monitor

3.1 Impostare

Posizionare l'unità bambino in una posizione comoda (ad esempio su un tavolo) e puntare l'obiettivo della videocamera verso l'area che si desidera monitorare. Regolare l'unità bambino finché non si è soddisfatti dell'immagine nell'unità genitore.



NOTA

Non mettere l'unità bambino alla portata del bambino! Se ci sono interferenze sull'immagine o sul suono, provare a spostare le unità in luoghi diversi e assicurarsi che non siano vicine ad altre apparecchiature elettriche.

3.2 Abbinamento della fotocamera

L'unità bambino inclusa è già stata registrata, non è necessario registrarla di nuovo a meno che l'unità bambino non perda il collegamento con l'unità genitore. Vedere la sezione "5.2 Registrazione della telecamera" per ulteriori dettagli.

3.3 Visione notturna

L'unità bambino dispone di 6 LED a infrarossi ad alta intensità per acquisire immagini nitide al buio.

3.4 lettore musicale

Tenere premuto il tasto musica per accendere il lettore musicale e riprodurre la ninna nanna attraverso l'unità bambino; premere di nuovo il tasto musica per spegnerlo.

3.5 Funzione vocale

Tenere premuto il tasto PTT sull'unità genitore per parlare al bambino tramite l'altoparlante dell'unità bambino. Il simbolo verrà visualizzato nella parte inferiore dello schermo.

3.6 Regolazione del volume

Quando il video si collega correttamente e nell'interfaccia di monitoraggio, premere il tasto "giù" per diminuire il volume o il tasto "su" per aumentare il volume. Il display mostrerà il volume corrente per 3 secondi.

3.7 Funzione VOX

Quando il video è la modalità di registrazione della telecamera, premere il tasto VOX per attivare la modalità VOX, la modalità VOX mette automaticamente il display in modalità di sospensione per risparmiare la batteria. Si riattiva automaticamente, quando rileva il rumore nella stanza del bambino.

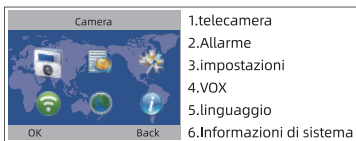
4. Icone della schermata di monitoraggio

1. Indicatore di potenza del segnale
2. Temperatura della stanza del bambino
3. La ninna nanna sta suonando
4. Funzione Vox attivata
5. Allarme attivato
6. Indicatore della batteria
7. Funzione PTT attivata
8. Data e ora (HH:MM AM/PM DD/MM)

5. Opzioni del menu

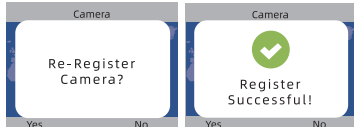
5.1 Menu principale

Premere il tasto "Menu/OK" nella schermata di monitoraggio per accedere al menu principale, che contiene 6 voci:



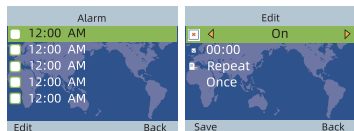
È possibile premere il tasto "Su / Giù" o "Sinistra / Destra" per spostare il cursore per selezionare una voce e premere il tasto "Menu / OK" per accedere al sottomenu selezionato. Premere il tasto "Return" per tornare alla schermata di monitoraggio.

5.2 Registrazione della fotocamera (associazione)



Premere il tasto "Menu/OK" per la schermata di registrazione della voce, premere nuovamente il tasto "Menu/OK" per richiedere "Re-Register Camera?", quindi premere il tasto di accoppiamento sul retro della baby unit entro 10 secondi.

5.3 Allarme

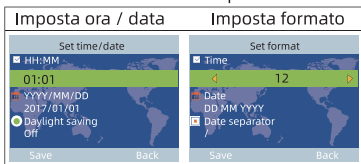


Premere il tasto "menu / OK" per scegliere la voce, il tasto "Su / Giù" per spostare il cursore e il tasto "Sinistra / Destra" per modificare il valore.

5.4 impostazioni

5.4.1 Ora e data

Ci sono contiene 2 voci in questo menu



Premere il tasto "menu / OK" per scegliere la voce, il tasto "Su / Giù" per spostare il cursore e il tasto "Sinistra / Destra" per modificare il valore.

5.4.2 Unità di temperatura

Passa l'unità a Celsius o Fahrenheit

5.4.3 Anti-sfarfallio

Puoi regolare la frequenza di 50/60 HZ per adattarla alla tua illuminazione per l'anti-sfarfallio

5.4.4 Indicatore di alimentazione della fotocamera

Accendere o spegnere il LED di alimentazione dell'unità bambino.

5.4.5 Retroilluminazione LCD

È possibile regolare la luminosità del display LCD visualizzato e il tempo di attivazione della retroilluminazione LCD durante le operazioni di menu.

5.5 VOX

5.5.1 Modalità di sistema

Questo menu consente di scegliere la modalità di lavoro dalle seguenti:

Modalità normale / Modalità VOX

5.5.2 Sensibilità VOX

Cambia la sensibilità Vox a livello Basso / Medio / Alto

5.6 linguaggio

Il menu di impostazione della lingua consente di scegliere la lingua dalle seguenti :

English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 Informazioni di sistema

Sono presenti informazioni di sistema come versione software, versione hardware, data di costruzione ecc.

6. CARATTERISTICHE TECNICHE

- Frequenza: 2,4 GHz digitale
- Modalità di modulazione: GFSK
- Temperatura di funzionamento: da -10 ~ + 45°C
- Umidità operativa: <85%
- Portata: 260m in campo aperto

(I muri, le finestre, le porte e le scale indeboliranno il segnale.)

Tenere sotto controllo

- LCD: 3.2" TFT LCD
- Risoluzione: 320X240
- Batteria: Li-Polymer 1150mAh
- Dimensioni (W x H x D): 72 X 124.5 X 17.5 mm

Telecamera

- Sensore: CMOS
- Illuminazione minima: 0Lux (IR on)
- Distanza di visione notturna: 15 piedi (5m)
- Sensore di illuminazione
- Sensore di temperatura (Tolleranza ±2 Celsius)
- Dimensioni (W x H x D): 62.5 X115 X 62.5 m

ПОЗДРАВЯВАМЕ ВИ С ПОКУПКАТА НА...

този цифров монитор за бебета!

Благодарим ви, че закупихте този продукт. Вече можете да виждате и чувате бебето си, докато спи в спалнята, както и да наблюдавате децата, докато си играят в стаята.

Това ръководство за потребителя съдържа по-голямата част от информацията, която трябва да знаете, за да използвате този продукт.

Препоръчваме ви преди употреба да зареждате устройството при родителя, така че то да може да продължи да работи, ако го изключите от зарядното устройство или го занесете на друго място. Преди да монтирате продукта, прочетете инструкциите за безопасност.

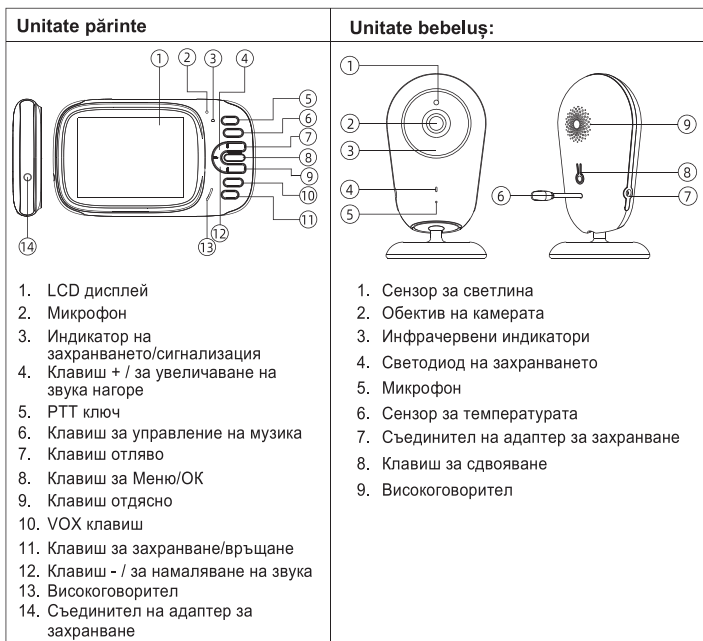
Получихте ли всичко?

1 x устройство при родителя

1 x устройство при бебето

2 x захранващ адаптер

Преглед на монитора при родителя



BG

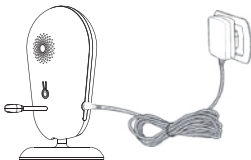
1. Инструкции за безопасност

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Този монитор за бебета отговаря на всички приложими стандарти относно електромагнитните полета и по време на употреба е безопасен за използване, когато само него се борави съгласно описаното в ръководството за потребителя. Затова преди използване на устройството, винаги правете справка с ръководството за потребителя.

- Монтажът трябва да бъде направен от възрастен. По време на монтажа дръжте малките части далеч от деца.
- Този продукт не е играчка. Не позволявайте на децата да играят с него.
- Този монитор за бебета не може да замести отговорността на възрастния да наблюдава детето си.
- Не оставяйте устройството, предвидено за бебето, или кабелите към него, в бебешкото креватче или в рамките на пространството, докъдето то може да се протегне (трябва да е на разстояние на поне 1 м).
- Пазете кабелите далеч от обсега на деца.
- Не използвайте монитора за бебета в близост до вода или топлинен източник.
- Използвайте само предоставените мрежови адаптери.
- Не докосвайте контактните контакти с остри или метални предмети.

2.1 Захранване на устройството, предвидено за бебето



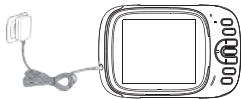
1. Включете малкия порт на захранващия адаптер в устройството за бебето, а другия – в електрически контакт.

ЗАБЕЛЕЖКА: Използвайте само предоставения мрежов адаптер

2. При движение на бебето светлинният индикатор ще светне (освен в режим „Нощно виждане“)

2. Запознаване

2.2 Зарядно устройство, предвидено за бебето



Препоръчва се преди употреба да заредите напълно устройството за родителя. Това ще позволи на устройството да работи на батерия при повреда на захранването.

1. Включете щепсела на захранващия адаптер в устройството за родител, а другият край – в електрически контакт

ЗАБЕЛЕЖКА: Използвайте само предоставения мрежов адаптер

2. Светлинният индикатор, указващ мощността, ще светне, което означава, че батерията започва да се зарежда.
3. Натиснете и задръжте клавиша за захранване поне 3 секунди, за да включите устройство на родителя.

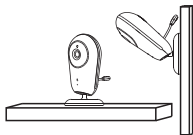
3. Използване на монитора за бебето

3.1 Настройка

Поставете устройството за бебето на удобно място (например на маса) и насочете обектива на камерата към зоната, която искате да следите. Регулирайте устройството за бебето, докато постигнете желаните настройки спрямо изображението в устройството за родителя.

Забележка:

Не поставяйте устройството за бебето в рамките на мястото, до което то може да достигне! Ако в снимката или звука настъпят смущения, опитайте да преместите устройствата на друго място и да се уверите, че те не се намират в близост до друго електрическо оборудване



3.2 Сдвояване на камера

Устройството за бебето вече е сдвоено. Не е необходимо да го регистрирате повторно, освен ако бебето не загуби връзка с устройството на родителя. За повече подробности вижте раздел „5.2 Регистрация на камера“.

3.3 Нощно виждане

Бебешкото отделение разполага с 6 високоинтензивни инфрачервени светодиода, за да могат да се засекат ясни изображения на тъмно.

3.4 Музикален плеър

Щракнете върху клавиша „Music Player“ (Музикален плеър), за да включите музикалния плеър и да пуснете приспивна песничка на устройството на бебето; натиснете клавиша „Music Player“ (Музикален плеър) отново, за да го изключите.

3.5 Гласова функция

Натиснете и задръжте РТТ клавиша на устройството на родителя, за да можете да говорите с бебето си през високоговорителя на устройството на бебето. Символът ще се изведе в долната част на екрана.

3.6 Регулиране на силата на звука

Когато видеото бъде успешно регистрирано, натиснете клавиша „Volume-“ (Сила на звука-), за да намалите силата на звука, или клавиша „Volume+“ (Сила на звука+), за да увеличите звука. Дисплеят ще изведе за 3 секунди текущата сила на звука.

3.7 Функция „VOX“

Когато видеото бъде успешно регистрирано от камерата, с натискане на клавиша „VOX“ ще се активира режим „VOX“; режимът „VOX“ автоматично привежда дисплея в режим на покой, за да се спести от енергията на батерията. Той се активира автоматично, когато в стаята на бебето бъде засечен шум.

BG

4. Икони на екрана за наблюдение

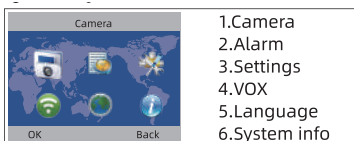


1. Индикатор за сила на сигнала
2. Температура в стаята на бебето
3. Пусната е приспивна песничка
4. Активирана е функцията „VOX“
5. Активирана е аларма
6. Индикатор за батерията
7. Активирана е РТТ функция
8. Дата и час (ЧЧ:ММ преди обяд/след обяд ДД/ММ)

5. Опции на менютата

5.1 Основно меню

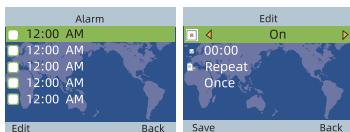
Натиснете клавиша „OK/Menu“ (OK/Меню) в интерфейса за следене, за да влезете в основното меню.



5.2 Регистрация на камерите (сдвояване)



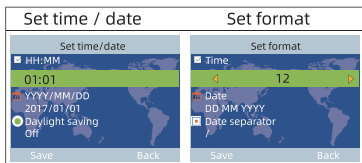
5.3 Аларма



5.4 Настройки

5.4.1 Час и дата

В това меню са включени 2 опции



5.4.2 Температурен блок

Превключете единиците на Целзий или Фаренхайт

5.4.3 Анти-трепене

Можете да регулирате честотата на 50/60 HZ, за да направите осветлението в помещението подходящо за режима на анти-трепене

Можете да натиснете клавиша „Up/Down“ (Нагоре/надолу) или „Left/Right“ (Ляво/дясно), за да преместите курсора и да изберете опция, след което натиснете клавиша „Menu/OK“ (Меню/OK), за да влезете в избраното от вас подменю. Натиснете клавиша „Return“ (Връщане), за да се върнете в интерфейса за наблюдение.

Натиснете клавиша „Menu/OK“ (Меню/OK), за да влезете в екрана за регистриране, след което натиснете клавиша за сдвояване на гърба на устройството за бебето в рамките на 10 секунди.

Натиснете клавиша „Menu/OK“ (Меню/OK), за да изберете елемент „Up/Down“ (Нагоре/надолу), за да преместите курсора, и клавиша „Left/Right“ (Ляво/дясно), за да промените стойността.

Натиснете клавиша „Menu/OK“ (Меню/OK), за да изберете елемент „Up/Down“ (Нагоре/надолу), за да преместите курсора, и клавиша „Left/Right“ (Ляво/дясно) за промяна на стойността

BG

5.4.4 Индикатор за захранването на камерата

Превключете захранването на устройството за бебето в положение ON (ВКЛ.) или OFF (ИЗКЛ.).

5.4.5 LCD дисплей

В менюто с настройки на работа можете да регулирате яркостта на LCD, който използвате, и активното време във LCD фонов режим.

5.5 VOX

5.5.1 Системен режим

Това меню ви позволява да изберете работен режим от следните варианти: Нормален режим/VOX режим.

5.5.2 VOX чувствителност

Промяна на VOX чувствителността към: Ниска / средна / висока.

5.6 Език

Менюто за настройка на език ви позволява да избирате един от следните езици: Английски / френски / испански / португалски / италиански / немски / турски / руски

5.7 Информация за системата

В информацията за системата ще откриете данни като версия на софтуера, версия на хардуера, дата на издание и др.

6. ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Честота: 2,4 GHz цифрова
- Режим на модулация: GFSK
- Работна температура: От -10 до +45 °C
- Работна влажност: < 85%
- Диапазон: 260 м в открито поле (стени, прозорци, врати и стълби отслабват сигнала.)

Монитор

- LCD: 3,2" TFT LCD
- Разделителна способност: 320X240
- Батерия: Литиево-полимерна 1150 mAh
- Размери (ШxВxD): 72 X 124,5 X 17,5 мм

Камера

- Сензор: CMOS
- Минимална осветеност: 0Lux (IR вкл.)
- Разстояние при нощно виждане: 15 ft (5 м)
- Сензор за светлина
- Температурен датчик (отклонение ± 2 по Целзий)
- Размери (Ш x В x Д): 62,5 115 X 62,5 м

ÜDVÖZLI...

az új digitális babamonitor!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Most már láthatja és hallhatja a hálószobában alvó kisbabáját, vagy megfigyelheti a gyermekszobában játszó gyermekét.

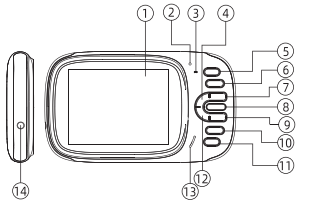
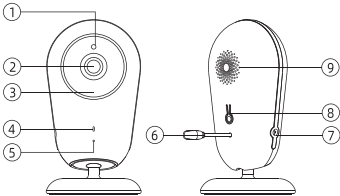
Jelen felhasználói kézikönyvben megtalálható minden információ, melyet tudnia kell a termék használatához.

Javasoljuk, hogy használat előtt töltsen fel a szülői egységet azért, hogy továbbra is működjön, ha leválasztja a töltőről, hogy máshová vigye. Kérjük, a termék üzembe helyezése előtt olvassa el a biztonsági utasításokat.

Megvan minden?

- 1 szülői készülék
- 1 babakészülék
- 2 hálózati adapter

A szülői készülék áttekintése

Szülői készülék	Babakészülék:
	
<ol style="list-style-type: none">1. LCD képernyő2. Mikrofon3. Bekapcsolt állapotot/jeladást mutató LED4. Hangerő +/- fel gomb5. PTT gomb6. Zenelejátszást vezérlő gomb7. Bal gomb8. Menü/OK gomb9. Jobb gomb10. VOX gomb11. Bekapcsoló gomb/Vissza gomb12. Hangerő -/le gomb13. Hangszóró14. Hálózati adapter csatlakozója	<ol style="list-style-type: none">1. Fényérzékelő2. A kamera lencséje3. Infravörös LEDek4. Bekapcsolt állapotot jelző LED5. Mikrofon6. Hőmérséklet-érzékelő7. Hálózati adapter csatlakozója8. Párosítás gomb9. Hangszóró

HU

1. Biztonsági utasítások

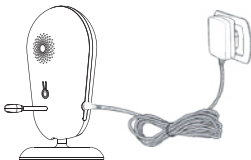
FIGYELMEZTETÉS:

Jelen babamonitor megfelel valamennyi elektromágneses mezőkre vonatkozó szabványnak, valamint a felhasználói kézikönyv alapján történő használata biztonságos. Ezért, a készülék használata előtt minden esetben figyelmesen olvassa el a jelen felhasználói kézikönyvben található utasításokat.

- Üzembe helyezését felnőtt végezze. Összeszerelés közben a kisebb alkatrészek ne kerüljenek gyermekek közelébe.
- A termék nem játék. Ne engedje meg a gyermekeknek, hogy játsszanak vele.
- Jelen babamonitor nem helyettesíti egy felelősségteljes felnőtt felügyeletét.
- Ne helyezze a babakészüléket vagy annak vezetékeit a gyerekágyba vagy a kisbabától karnyújtásnyira (legalább 1 méter távolságban legyen).
- A vezetékek gyermekektől elzárva tartandók.
- Ne használja a babamonitor vízhöz vagy hőforráshoz közel.
- Csak a mellékelt hálózati adaptereket használja.
- Ne nyúljon a dugó érintkezőihez éles vagy fém tárgyakkal.

2. Kezdő lépések

2.1 A babakészülék tápellátása

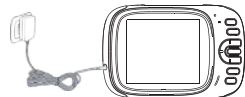


1. Csatlakoztassa a hálózati adapter kis csatlakozóját a babakészülékhez, a másik végét pedig egy konnektorhoz.

MEGJEGYZÉS: Csak a mellékelt hálózati adaptert használja.

2. Kék fényjelző gyúl ki, amikor a babakészülék működik (kivéve éjjellátó üzemmódban).

2.2 A szülői készülék tápellátása



Használat előtt ajánlatos a szülői készüléket teljesen feltölteni.

Ez lehetővé teszi, hogy a készülék áramkimaradás esetén akkumulátorral működjön.

1. Csatlakoztassa a hálózati adapter dugóját a szülői készülékhez, a másik végét pedig a hálózati aljzathoz.

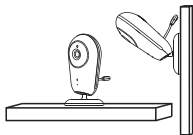
MEGJEGYZÉS: Csak a mellékelt hálózati adaptert használja.

2. A bekapcsolt állapotot jelző LED kigyúl, ami azt jelenti, hogy az akkumulátor töltődik.
3. A szülői készülék bekapcsolásához nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsoló gombot legalább 3 másodpercig.

3. A babamonitor használata

3.1 Beállítás

Helyezze a babakészüléket egy megfelelő helyre (pl. egy asztalra), és irányítsa a kamera lencséjét a megfigyelni kívánt terület felé. Igazítsa a babakészüléket mindaddig, amíg meg van elégedve a szülői készüléken látható képpel.



Megjegyzés:

Ne helyezze a babakészüléket a baba által elérhető távolságra!

Ha a kép vagy a hang vételében zavar következik be, próbálja a készülékeket máshová helyezni, és bizonyosodjon meg róla, hogy nincsenek más elektromos berendezés közelében.

3.2 A kamera párosítása

A babakészüléket már párosította. Újra összehangolni őket csak akkor szükséges, ha a babakészülék elveszíti a kapcsolatot a szülői készülékkel. További részletek tekintetében tanulmányozza az 5.2-es pontot.

3.3 Éjjellátó üzemmód

A babakészülék 6 erős fényű infravörös LED-del rendelkezik, hogy sötétben is tiszta képet tudjon vételezni.

3.4 Zenelejátszó

A zenelejátszó bekapcsolásához és egy alkatódal lejátszásához nyomja meg a babakészülék zenelejátszó gombját. A kikapcsolásához nyomja meg újra a zenelejátszó gombot.

3.5 Hangfunkció

Nyomja meg és tartsa lenyomva a szülői készülék PTT gombját, ha a babakészülék hangszóróján keresztül beszélni szeretne a kisbabájához. A szimbólum a képernyő alján fog megjelenni.

3.6 A hangerő beállítása

Amikor a videolejátszó üzemmód működik, a halkításhoz nyomja meg a Hangerő- gombot, a hangosításhoz pedig a Hangerő+ gombot. A kijelző 3 másodpercig fogja mutatni az aktuális hangerőt.

3.7 VOX üzemmód

Amikor a videokamera működik, nyomja meg a VOX gombot a VOX üzemmód bekapcsolásához. A VOX üzemmód automatikusan alvó állapotba helyezi a képernyőt, hogy kímélje az akkumulátort. A képernyő újra bekapcsol, ha zajt észlel a kisbaba szobájában.

4. A képernyőn megjelenő ikonok

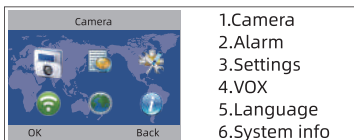
The diagram shows a rectangular screen with various icons and text. The icons are numbered 1 through 8. The screen displays the following information: a signal strength indicator (1), a temperature of 26.5°C (2), a music note icon (3), the text 'vox' (4), a battery level icon (5), a microphone icon (7), and the time '03:27 PM 25.1' (8). The background of the screen is dark with a light blue microphone icon at the bottom left.

1. Jelerősség kijelzője
2. A kisbaba szobájának hőmérséklete
3. Alkatódal lejátszása folyamatban
4. VOX üzemmód bekapcsolva
5. Riasztó bekapcsolva
6. Akkumulátor kijelzője
7. PTT üzemmód bekapcsolva
8. Dátum és idő (óra:perc d.e./d.u. nap/hónap)

5. Menübeállítások

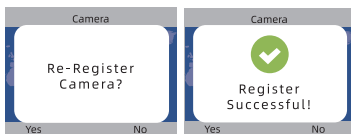
5.1 Főmenü

A főmenübe való belépéshez nyomja meg a képernyő kezelőfelületén az „OK/Menü” gombot. 6 elemet tartalmaz:



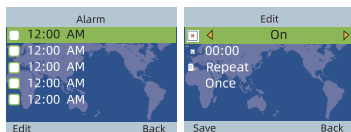
A „Fel/Le” vagy a „Bal/Jobb” gomb megnyomásával mozgathatja a kurzort egy elem kiválasztásához, majd a „Menü/OK” gomb megnyomásával lép be a kiválasztott almenübe. A képernyő kezelőfelületére való visszatéréshez nyomja meg a „Vissza” gombot.

5.2 A kamera regisztrációja (párosítása)



A regisztrációs képernyőbe való belépéshez nyomja meg a „Menü/OK” gombot, majd 10 másodpercen belül nyomja meg a babakészülék hátsó részén található párosító gombot.

5.3 Riasztás

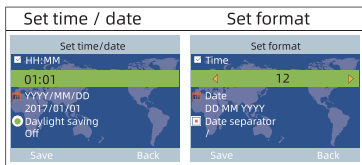


Egy elem kiválasztásához nyomja meg a „Menü/OK” gombot, a kurzor mozgatásához a „Fel/Le” gombot, egy érték megváltoztatásához pedig a „Bal/Jobb” gombot.

5.4 Beállítások

5.4.1 Idő és dátum

Ebben a menüben 2 elem található



Egy elem kiválasztásához nyomja meg a „Menü/OK” gombot, a kurzor mozgatásához a „Fel/Le” gombot, egy érték megváltoztatásához pedig a „Bal/Jobb” gombot.

HU

5.4.2 Hőmérséklet-érzékelő

Kapcsolja az érzékelőt Celsius vagy Fahrenheit fokra.

5.4.3 Villogásgátló

A villogásmentesség érdekében a frekvencia 50/60 Hz-re állítható a világításnak megfelelően.

5.4.4 A kamera bekapcsolt állapotának kijelzője

Kapcsolja a babakészülék LED kapcsolóját BE vagy KI.

5.4.5 LCD háttérvilágítás

A menüben beállíthatja az LCD képernyő fényerejét és az LCD háttérvilágítás aktív idejét.

5.5 VOX

5.5.1 A rendszer üzemmódja

Ebben a menüben a következő üzemmódok közül választhat: Normál üzemmód/VOX üzemmód

5.5.2 Hangérzékenység

Módosítsa a hangérzékenységet a következőkre: Alacsony/Közepes/Magas.

5.6 Nyelv

A nyelvbeállítás menüben a következő nyelvek közül választhat:

Angol/Francia/Spanyol/Portugál/Olasz/Német/Török/Orosz

5.7 Rendszerinformáció

Olyan információkat tartalmaz, mint a szoftver verziója, a hardver verziója, a gyártás dátuma stb.

6. MŰSZAKI JELLEMZŐK

- Frekvencia: 2,4 GHz-es digitális
- Modulációs mód: GFSK
- Működési hőmérséklet: -10 és +45 °C között
- Működési páratartalom: <85%
- Hatótávolság: 260 m nyílt terepen
(A falak, az ablakok, az ajtók és a lépcsők gyengítik a jelet.)

Képernyő

- LCD: 3,2" TFT LCD
- Felbontás: 320 × 240
- Akkumulátor: Li-polimer 1150 mAh
- Méretek (Szé x Ma x Mé): 72 × 124,5 × 17,5 mm

Kamera

- Képzékelő: CMOS
- Minimális megvilágítás: 0 Lux (bekapcsolt infrával)
- Éjjellátó üzemmód távolsága: 5 m (15 láb)
- Fényérzékelő
- Hőmérséklet-érzékelő (tűrészhatár ±2 Celsius fok)
- Méretek (Szé x Ma x Mé): 62,5 × 115 × 62,5 m

Добро пожаловать в...

ваша новая цифровая радионяня!

Благодарим вас за покупку этого продукта. Теперь вы можете видеть и слышать, как ваш ребенок спит в спальне, или следить за своими детьми, играющими в игровой.

В этом руководстве пользователя содержится большая часть информации, которую вам необходимо знать для использования этого продукта.

Мы рекомендуем вам зарядить родительский блок перед его использованием, чтобы он продолжал работать, если вы отключите его от зарядного устройства или перенесете в другое место. Пожалуйста, прочтите Инструкции по технике безопасности перед установкой продукта.

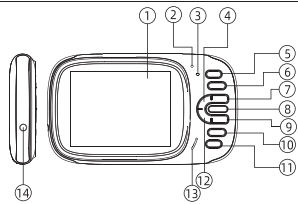
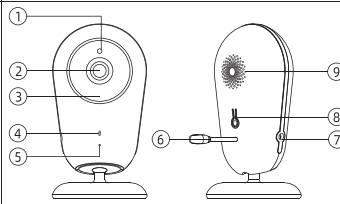
Получил все?

1 x родительский блок

1 x детский блок

2 x адаптер питания

Обзор радионяни

Родительский блок:	Детский блок:
 <ol style="list-style-type: none">1. ЖК-дисплей2. Микрофон3. Светодиодный индикатор питания / сигнала4. Клавиша громкости + / вверх5. Клавиша РТТ.6. Клавиша управления воспроизведением музыки.7. Левая клавиша8. Клавиша меню / ОК.9. Правая клавиша10. Клавиша VOX.11. Клавиша включения / клавиша возврата.12. Клавиша громкости - / вниз.13. Спикер14. Разъем адаптера питания.	 <ol style="list-style-type: none">1. Датчик освещенности2. Объектив камеры3. Инфракрасные светодиоды4. Индикатор питания5. Микрофон6. Датчик температуры.7. Разъем адаптера питания.8. Ключ пары9. Спикер

RU

1. инструкции по безопасности

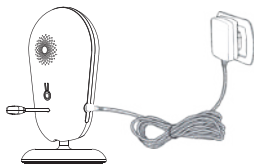
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Эта радионяня соответствует всем применимым стандартам в отношении электромагнитных полей и при обращении в соответствии с описанием в Руководстве пользователя безопасна в использовании. Поэтому всегда внимательно читайте инструкции в этом Руководстве пользователя перед использованием устройства.

- Для установки требуется взрослый. При сборке храните мелкие детали в недоступном для детей месте.
- Этот продукт не игрушка. Не позволяйте детям играть с ним.
- Эта радионяня не заменяет ответственное наблюдение взрослых.
- Не кладите детский блок или кабели в кроватку или в пределах досягаемости руки ребенка (на расстоянии не менее 1 метра).
- Храните шнуры в недоступном для детей месте.
- Не используйте радионяню рядом с водой или источником тепла.
- Используйте только прилагаемые адаптеры питания.
- Не прикасайтесь к контактам вилки острыми или

2. Начало работы

2.1 Электропитание детского модуля

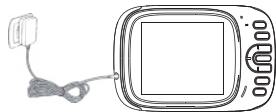


1. Подключите небольшой порт адаптера питания к детскому блоку, а другой конец - к электрической розетке.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте только прилагаемый адаптер питания.

2. Синий индикатор загорается, когда детский блок работает. (кроме режима ночного видения)

2.2 Источник питания родительского блока



Перед использованием рекомендуется полностью зарядить родительский блок. Это позволит устройству работать от батареи в случае сбоя питания.

1. Подключите вилку адаптера питания к родительскому блоку, а другой конец - к розетке.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте только прилагаемый адаптер питания.

2. Загорится светодиодный индикатор питания, что означает начало зарядки аккумулятора.
3. Нажмите и удерживайте кнопку питания не менее 3 секунд, чтобы включить родительский блок.

RU

3. Использование радионяни

3.1 Настройка

Поместите детский блок в удобное место (например, на стол) и направьте объектив камеры на область, которую вы хотите контролировать. Регулируйте детский блок до тех пор, пока изображение в родительском блоке не удовлетворительное.



ПРИМЕЧАНИЕ

Не помещайте детский блок в пределах досягаемости ребенка! Если есть помехи на изображении или звуке, попробуйте переместить блоки в другое место и убедитесь, что они не находятся близко к другому электрическому оборудованию.

3.2 Сопряжение камеры

Детский блок уже сопряжен. Вам не нужно регистрировать их снова, если детский блок не теряет связь с родительским. Подробнее см. В разделе «5.2 Регистрация камеры».

3.3 Ночное видение

Детский блок оснащен 6 инфракрасными светодиодами высокой интенсивности для получения четких изображений в темноте.

3.4 Музыкальный проигрыватель

Нажмите кнопку «Музыкальный проигрыватель», чтобы включить музыкальный проигрыватель и воспроизвести колыбельную на детском устройстве; снова нажмите кнопку музыкального проигрывателя, чтобы выключить его.

3.5 Голосовая функция

Нажмите и удерживайте кнопку РТТ на родительском блоке, чтобы поговорить с ребенком через громкоговоритель детского блока. Символ будет отображаться в нижней части экрана.

3.6 Регулировка громкости

Когда видео находится в режиме воспроизведения, нажмите клавишу Volume-, чтобы уменьшить громкость, или клавишу Volume +, чтобы увеличить громкость. На дисплее в течение 3 секунд будет отображаться текущая громкость.

3.7 Функция VOX

Когда видео находится в режиме регистрации камеры, нажмите кнопку VOX, чтобы включить режим VOX, режим VOX автоматически переводит дисплей в спящий режим для экономии заряда батареи. Он автоматически активируется при обнаружении шума в детской.

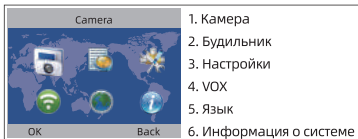
4. 3 значки на экране мониторинга

1. Индикатор силы сигнала
2. Температура в детской.
3. Играет колыбельная
4. Функция VOX активирована.
5. Тревога активирована
6. Индикатор заряда батареи.
7. Функция РТТ активирована.
8. Дата и время (НН:ММ АМ/PM DD/ММ)

5. Параметры меню

5.1 Главное меню

Нажмите кнопку «ОК / Меню» в интерфейсе мониторинга, чтобы войти в главное меню. В нем 6 предметов:



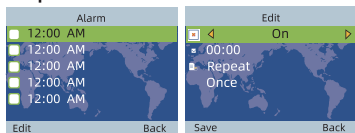
Вы можете нажать кнопку «Вверх / Вниз» или «Влево / Вправо», чтобы переместить курсор, чтобы выбрать элемент, и нажмите кнопку «Меню / ОК» для входа в выбранное вами подменю. Нажмите клавишу «Return», чтобы вернуться к интерфейсу мониторинга.

5.2 Регистрация камеры (сопряжение)



Нажмите кнопку «меню / ОК» для перехода к экрану регистрации входа, затем нажмите кнопку сопряжения на задней панели детского модуля в течение 10 секунд.

5.3 Тревога

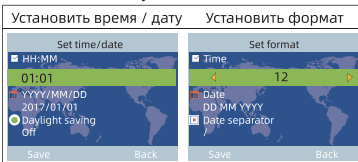


Нажмите кнопку «меню / ОК» для выбора элемента, кнопку «вверх / вниз» для перемещения курсора и кнопку «влево / вправо» для изменения значения.

5.4 Настройки

5.4.1 Время и дата

В этом меню 2 пункта



Нажмите кнопку «Меню / ОК», чтобы выбрать элемент, кнопку «Вверх / Вниз», чтобы переместить курсор, и клавишу «Влево / Вправо», чтобы изменить значение.

5.4.2 Единица измерения температуры

Переключите устройство на градусы Цельсия или Фаренгейта.

5.4.3 Анти-мерцание

Вы можете настроить частоту 50/60 Гц в соответствии с вашим освещением для предотвращения мерцания

RU

5.4.4 Индикатор питания камеры

Включите или выключите индикатор питания детского модуля.

5.4.5 Подсветка ЖК-дисплея

Вы можете регулировать яркость просматриваемого ЖК-дисплея и время включения подсветки ЖК-дисплея в меню.

5.5 VOX

5.5.1 Системный режим

Это меню позволяет выбрать режим работы из следующих: Нормальный режим / режим VOX.

5.5.2 Чувствительность VOX

Измените чувствительность VOX на: Низкая / Средняя / Высокая.

5.6 Язык

Меню настройки языка позволяет вам выбрать язык из следующих: English / Français / Español / Português / Italiano / Deutsch / Türkçe / Русский

5.7 Информация о системе

Там содержится системная информация, такая как версия программного обеспечения, версия оборудования, дата сборки и т. Д.

6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ОСОБЕННОСТИ

- Частота: 2.4 GHz Digital
- Режим модуляции: GFSK
- Рабочая Температура: -10 to +45°C
- Влажность при эксплуатации: <85%
- Дальность: 260 м в открытом поле
(Стены, окна, двери и лестницы ослабят сигнал.)

Монитор

- LCD: 3.2" TFT LCD
- разрешение: 320X240
- Аккумулятор: Li-Polymer 1150mAh
- Габаритные размеры (W x H x D): 72 X 124.5 X 17.5 mm

Камера

- Датчик: CMOS
- Минимальное освещение: 0Lux (IR on)
- Расстояние ночного видения: 15ft (5m)
- Датчик освещения
- Датчик температуры (допуск ± 2 по Цельсию)-
- Габаритные размеры (W x H x D): 62.5 X115 X 62.5 mm

IMPORTER:
DASCO DISTRIBUTION CONCEPT SRL, 13,
Șoseaua de Centură, Mega Distribution
Center, 077040, Chiajna, Ilfov, România
office@dasco.ro
www.dasco.ro

www.easycare-baby.com

